

أمام  
مكتب الجلسات الإدارية  
بولاية كاليفورنيا

في المسائل المجمعّة المتعلقة بما يلي:  
ولي الأمر بالنيابة عن الطالب،

ضد

مدرسة **AVESON GLOBAL LEADERSHIP ACADEMY**

قضية مكتب الجلسات الإدارية (OAH) رقم: 2018110119

و

مدرسة **AVESON GLOBAL LEADERSHIP**  
**ACADEMY**

ضد

ولي الأمر بالنيابة عن الطالب.

قضية مكتب الجلسات الإدارية (OAH) رقم: 2019010133

**أمر برفض التماس لتعديل الشكوى**

بتاريخ 2 نوفمبر 2018، قدم ولي الأمر بالنيابة عن الطالب طلبًا لعقد جلسة إجراءات واجبة (شكوى) إلى مكتب الجلسات الإدارية، مع تحديد مدرسة Aveson Global Leadership Academy كمدعى عليه. بتاريخ 4 يناير 2019، قدمت مدرسة Aveson طلبًا لعقد جلسة إجراءات واجبة مع تحديد ولي الأمر بالنيابة عن الطالب كمدعى عليه. بناءً على التماس مشترك، تم تجميع القضيتين بتاريخ 11 يناير 2019. عُقد اجتماع ما قبل الجلسة في القضية بتاريخ 29 مارس 2019، حيث كان من المقرر عقد الجلسة في منتصف إبريل 2019. في 11 إبريل 2019، طلب الطرفان بشكل مشترك تأجيل الجلسة، بسبب تعارضها مع جلسة محامي الطالبة، وتمت إعادة جدولة موعد انعقاد جلسة القضية يوم 14 مايو 2019.

تم تعديل إمكانية الوصول

في 3 مايو 2019، قدمت مدرسة Aveson التماسًا لتعديل طلبها لعقد جلسة الإجراءات الواجبة (شكوى معدلة)، من أجل إضافة ادعاءات بأنه في 16 إبريل 2019، قدم برنامج التعليم الفردي (IEP) للطالبة تعليمًا عامًا مجانيًا ومناسبًا. تؤكد مدرسة Aveson على عدد من النقاط الوقائية المتعلقة بجدولة وتنفيذ برنامج التعليم الفردي بتاريخ 16 إبريل 2019، والتي تعترض عليها الطالبة، وتستند في التماسها للتعديل، جزئيًا، على قبول حقائقها الوقائية على أنها صحيحة. يؤكد التماس مدرسة Aveson أيضًا أن النظر في أمر برنامج التعليم الفردي بتاريخ 16 إبريل 2019 "ضروري لدفاع Aveson نظرًا لأنه في رد الطالبة [بافتراض شكوى Aveson الأصلية] زُعم أن برنامج التعليم الفردي الملحق لشهر نوفمبر 2018 لا يقدم عرضًا كاملاً ومكتملاً للانتساب أو الانتقال". تؤكد مدرسة Aveson في التماسها للتعديل أنها لا تتفق مع رد الطالبة ولكنها تقدم برنامج التعليم الفردي في إبريل 2019 كوثيقة "تتضمن كل المكونات الضرورية لبرنامج التربية الخاصة بما في ذلك الانتساب وخطه الانتقال المنقحة". [التأكيد في الأصل].

عارضت الطالبة التماس مدرسة Aveson بالتعديل في 6 مايو 2019 مع التأكيد على أن اتخاذ القرار بشأن برنامج التعليم الفردي بتاريخ 16 إبريل 2019 يمكن أن يتم بشكل منفصل، دون المساس بمدرسة Aveson، وذلك نظرًا لأن الحكم الصادر في 16 أبريل 2019 بشأن برنامج التعليم الفردي لم يتعلق بالمسائل المدرجة بالفعل في الإجراءات المجمعّة. تؤكد الطالبة أنه في هذا التاريخ الأخير، قاموا بإعداد معظم قضيتهم وتأمين حضور الشهود، وبالتالي سيتضررون من جراء التأخير وتغيير الجدول، الذي سينتج بالضرورة عن السماح لمدرسة Aveson بإضافة ادعاءات تتعلق ببرنامج تعليم فردي إضافي في هذه المرحلة، مع الإشارة إلى أن الطالبة كانت تدفع من مالها الخاص للحصول على انتساب خاص منذ خريف 2018

## القانون الحاكم

يجوز تقديم شكوى معدلة عندما (أ) يوافق الطرف الآخر كتابيًا ويتم منحه الفرصة لحل الشكوى من خلال جلسة تسوية، أو (ب) يمنح مسؤول الجلسة الإذن، بشرط أن يُمنح هذا الإذن في أي وقت أكثر من خمسة (5) أيام قبل جلسة الإجراءات الواجبة. (البند رقم 1415 من قانون الولايات المتحدة رقم 20 (E)(i)(2)(c)). يؤدي تقديم شكوى معدلة إلى إعادة تحديد الجداول الزمنية المحددة لجلسة الإجراءات الواجبة. (البند رقم 1415 من قانون الولايات المتحدة رقم 20 (E)(ii)(2)(c)).

## مناقشة

لا يتم منح الموافقة تلقائيًا على التماس مقدم في الوقت المسموح به لتعديل الشكوى في حالة المعارضة. يتم تقييم الضرر المحتمل للتأخير ونفقات الجلسات المتعددة والاقتصاد القضائي. في هذه المسألة، تثير الطالبة نقاطًا معقولة فيما يتعلق بتأثير التأخير الناتج عن هذا التعديل الأخير على الطالبة. رفعت الطالبة قضيتها في نوفمبر 2018 وتعاونت في الانتقال إلى القضايا المجمعّة في يناير. تم بالفعل منح تأجيلين. وقد استعدت للجلسة المقرر أن تبدأ الأسبوع المقبل، في 14 مايو 2019. الآن، بعد 11 يومًا قبل موعد بدء الجلسة، طلبت مدرسة Aveson تعديل شكواها لتتضمن تقييم حيثيات برنامج تعليم فردي

آخر ، والذي تم إجراؤه قبل أسبوعين ونصف فقط من الالتماس بالتعديل، محاجةً بأن برنامج التعليم الفردي هذا سيصحح أي أخطاء سابقة لبرامج التعليم الفردي التي سيتم النظر فيها في الجلسة. قد يؤدي السماح بمثل هذه الأساليب إلى طلبات لا نهائية للتعديل.

تم رفض الالتماس مدرسة Aveson للتعديل. سيتم المضي قدمًا في الجلسة في المواعيد المقررة حاليًا.

**هكذا أمرنا.**

التاريخ: 7 مايو 2019

**بينيلوبي أس بال (PENELOPE S. PAHL)**

قاضي القانون الإداري

مكتب الجلسات الإدارية